

German Law Accessible

[The German Limited Liability Company](#)

Deutsch-englische Ausgabe des GmbH-Gesetzes

von

Dr. Joachim Rosengarten, Dr. Frank Burmeister, Dr. Martin Klein

8. Auflage



Verlag C.H. Beck München 2015

Verlag C.H. Beck im Internet:

www.beck.de

ISBN 978 3 406 67466 2

Zu [Leseprobe](#) und [Inhaltsverzeichnis](#)

schnell und portofrei erhältlich bei beck-shop.de DIE FACHBUCHHANDLUNG

beck-shop.de

Index

Zahlen bedeuten Randnummern
References are to paragraphs (*paras*)

A

Accounting 273
– Large company 279
– Medium-sized company 281
– Small company 280
Actio pro socio 341 (82)
Acquisitions of own Shares 150
Acquisition of shares in good faith 142
AG 2
Aufgeld oder *Agio* (Surplus) 62
Amendment of the Articles 346
– Shareholder Resolution 347
Anhang (annex of notes) 277, 283
Application for Registration 69
– Formal requirements 73
Annex of Notes (*Anhang*) 277, 283
Annual accounts (*Jahresabschluss*) 277
– Adoption of the Annual Accounts by the Shareholders 294
– Review by the Supervisory Board 290
Annual profit (*Jahresüberschuss*) 299
Application for Registration 69
Appropriation of Profits 299
Arbeitsdirektor (Labour director) 214
Articles of Association 21
Auditing, 287
– Audit of large companies 287
– Medium-sized companies 287
Auflösung (Dissolution) 417
Aufsichtsrat (Supervisory Board) 251
Authentication (*Beglaubigung*) 24, 25
Authorized capital 376

B

Balance Sheet (*Bilanz*) 277
Balance sheet profit (*Bilanzgewinn*) 299
Beglaubigung (Authentication) 24, 25
Bilanz (Balance Sheet) 277

Bookkeeping 276

– Principles of proper accounting (*Grundsätze ordnungsgemäßer Buchführung und Bilanzierung*) 276
– – Principles of proper bookkeeping (*Grundsätze ordnungsgemäßer Buchführung*) 276
Bruchteilsgemeinschaft (Community of owners by fractions) 148
Business Report (*Lagebericht*) 277, 286
Business Year 273
– “Incomplete” business year (*Rumpf-geschäftsjahr*) 274
By-laws (*Geschäftsordnung*) 313

C

Call option 114
Capital Reserves (*Kapitalrücklagen*) 62, 193
– Additional payments into the equity (*Zuzahlung in das Eigenkapital*) 193
Capital-replacing loans (*Kapital-ersetzende Darlehen*) 198
Capitalization 155
Cash Contributions 64
Combination of Shares (*Zusammenlegung*) 147
Commercial Register (*Handelsregister*) 70
Contents of Registration 79
– Electronic form 71
– Publication 80
– Register files (*Registerakten*) 72
– Role of the Court 77
Contributions in kind 63
Control and management rights (*Herrschaftsrechte*) 109
Corporate governance rules 240
Corporate Structure 203

Costs of formation (*Gründungskosten*) 87

D

Defective Incorporation 88
 – Dissolution (*Auflösung*) 88
 – Invalidation (*Nichtigerklärung*) 88
Differenzhaftung (Liability for Short-fall) 66
 Dissolution of the Company 417
 Division of Shares 146
 Doctrine of ultra vires 231
 Domicile (*Sitz*) 36
 – Change 38
Drittelbeteiligungsgesetz (One-Third Co-Determination Act) 207
 Duration 39
Durchgriffshaftung (Piercing the Corporate Veil) 200
 Duty of Loyalty (*Treuepflicht*) 339
Einziehung (Redemption of Shares) 152
 Employee Co-Determination Acts 206
 – “Near-parity” co-determination 207
 – “One-third” co-determination 207
 – “Parity” co-determination 207
 – Co-Determination Act (*Mitbestimmungsgesetz*) 207
 – Coal and Steel Co-Determination Act (*Montanmitbestimmungsgesetz*) 207
 – One-Third Co-Determination Act (*Drittelbeteiligungsgesetz*) 207
 – Supplementary Coal and Steel Co-Determination Act (*Montanmitbestimmungs-Ergänzungsgesetz*) 207
 Electronic Register Act 2006 71
 Entrepreneur company (*Unternehmer-gesellschaft*) 96
Erbengemeinschaft (Undivided community of heirs) 148
Eröffnungsbilanz (Opening balance sheet) 277
 Exclusion of a Shareholder 407

F

Financial Statements 277
 – Disclosure 295

Forfeiture of Shares 164
 – Liability of Fellow Shareholders 171
 – Liability of Predecessors 165
 Formation of a GmbH 16
 Founders 18

G

Geschäftsanteil (Share) 98
Geschäftsführer (Managing Directors) 41, 210
Geschäftsordnung (by-laws) 313
Gesellschaftsvertrag 21
Gesellschaft bürgerlichen Rechts (Non-commercial partnership) 148
Gewinnrücklagen (Profit reserves) 300
Gewinnvortrag (Profit carry forward) 299
Gleichbehandlungsgrundsatz (Principle of Equal Treatment) 343
Gewinn- und Verlustrechnung (Profit and loss statement) 277
 GmbH 5
 GmbH & Co. KG 477
 – General partner (*Komplementär*) 478
 – Limited partner (*Kommanditist*) 478
 – Real property transfer tax 482
 – Tax treatment 480
 – Thin capitalization rules 481
 – GmbH-Act 7
 – Development of GmbH-Act 7
 – Statistical Data on the Growth of the GmbH 10
 Group business report (*Konzernlagebericht*) 286
 Group financial statements (*Konzernabschluss*) 286
 Group of companies (*Konzern*) 286
Grundsätze ordnungsgemäßer Buchführung (Principles of proper bookkeeping) 276
Grundsätze ordnungsgemäßer Buchführung und Bilanzierung (Principles of proper accounting) 276
Gründungskosten (Costs of formation) 87
Gütergemeinschaft (Marital regime of joint ownership of assets) 148

H

Handelsregister (Commercial Register) 70
Handlungsvollmacht (General power of representation) 256
Herrschaftsrechte (Control and management rights) 109
 Hidden Contribution in Kind (*Verdeckte Sacheinlage*) 60

I

Inheritance of Shares 145
 Instructions of Shareholders 250
 Invalidation of the Company (*Nichtigerklärung*) 444
 Issuance of Shares below Stated Value 62
 – *Unterpariemission* 62

J

Jahresabschluss (Annual accounts) 277
Jahresüberschuss (Annual profit) 299
 Joint Holding of Shares 148
 – Community of owners by fractions (*Bruchteilsgemeinschaft*) 148
 – Marital regime of joint ownership (*Gütergemeinschaft*) 148
 – Non-commercial partnership (*Gesellschaft bürgerlichen Rechts*) 148
 – Undivided community of heirs (*Erbengemeinschaft*) 148

K

Kapitalrücklagen (Capital reserves) 62, 193
Kapitalersetzende Darlehen (Capital-replacing loans) 198
Kommanditist (Limited partner) 478
Komplementär (General partner) 478
Konzern (Group of companies) 286
Konzernabschluss (Group financial statements) 286
Konzernlagebericht (Group business report) 286

L

Labour director (*Arbeitsdirektor*) 214
Lagebericht (Business Report) 277, 286

Liability for Shortfall (*Differenzhaftung*) 66
 Liability of Fellow Shareholders 171
 Liability of Founders 89
 – Assertion of Claims 93
 – False Statements 90
 – Joint and Several Liability 92
 – Undue formation expenses 91
 Liquidation 417, 433
 – Books and records of the company 442
 – Completion of Liquidation 441
 Liquidation Proceeds 441
 Liquidators 434
 Loss carry forward (*Verlustvortrag*) 299
 Loss of Share Capital 244

M

Majority Governance (*Mehrheitsherrschaft*) 302
 Majority Requirements 327
 – Conflicts of Interest 329
 – Voting Rights 328
 Management 204
 Managing Directors (*Geschäftsführer*) 41, 204
 – Appointment of Managing Directors 49, 211
 – Diligence of an orderly businessman 240
 – Doctrine of ultra vires 231
 – Duties of Managing Directors 236
 – Implied service agreement 224
 – Internal limitation 232
 – Internal Management Structure 233
 – Obligation of Diligent Management 239
 – Qualification for the Position of Managing Director 44
 – removal for cause 221
 – Removal of Managing Director 218
 – Representation of the Company 228
 – Resignation 223
 – Responsibilities of Managing Directors 236
 – Shareholder authority 205
Mehrheitsherrschaft (Majority Governance) 302
 Merchants (*Kaufleute*) 27

Minority Protection 336
Mitbestimmungsgesetz (Co-Determination Act) 207
Montanmitbestimmungs-Ergänzungsgesetz (Supplementary Coal and Steel Co-Determination Act) 207
Montanmitbestimmungsgesetz (Coal and Steel Co-Determination Act) 207
 – Principle of equal treatment (*Gleichbehandlungsgrundsatz*) 343

N

Nachschüsse (Supplementary contributions) 187
 Name (*Firma*) 30
Nebenleistungspflichten (Ancillary obligations) 122
Nichtigerklärung (Invalidation of the Company) 444
 Non-Cash Contributions (*Sacheinlagen*) 57
 – “Contribution in kind” 57
 Notary (*Notar*) 24, 25

O

One-Man GmbH 18
 Opening balance sheet (*Eröffnungsbilanz*) 277
 Option to purchase (call option) 114
 Option to sell (put option) 114
 Overindebtedness; Inability to Pay 245
 – Lack of liquid funds (*Zahlungsunfähigkeit*) 245
 – Petition to institute insolvency proceedings 245

P

Payment of Share Capital Contributions 155
 – Full payment 160
 Permission for business activities 17
 Piercing the Corporate Veil (*Durchgriffshaftung*) 200
 Power of representation 50
 Pre-emptive right (*Vorkaufsrecht*) 125, 133
 Pre-contract (*Vorvertrag*) 133

Pre-Incorporation Company (*Vorgesellschaft* or *Vor-GmbH*) 83
 – Rights and Liabilities 84
 Pre-Incorporation Status 82
 Preferential rights (*Vorzugsrechte*) 110
 – Property rights 114
 – Control and management rights 115
 Preferential shares (*Vorzugsgeschäftsantheile*) 111
 Preservation of Share Capital 176
 – Loans to managing directors, key officers and employees 176
 – Repayment of share capital 176
 Principle of Equal Treatment (*Gleichbehandlungsgrundsatz*) 343
 Profit and loss statement (*Gewinn- und Verlustrechnung*) 277
 Profit carry forward (*Gewinnvortrag*) 299
 Profit reserves (*Gewinnrücklagen*) 300
Prokura 47
Prokurist 47 (note 58)
 Property rights (*Vermögensrechte*) 109
 Publication of registration 80
 Purpose 27

R

Recorded (*beurkundet*) 25
 Recording (*Beurkundung*) 24, 25
 Reform Act, 2008 9
Registerakten (Register files) 72
 Registration and Publication 69
 Repayment of Share Capital 177
 – “Payments” to Shareholders 179
 – “Upstream” guaranties 181
 – “Upstream” loan 180
 – Adequate consideration 180
 – Claim for Refund 182
 – Claim for reimbursement 183
 – Liability of Fellow Shareholders 183
 – Net assets (*Reinvermögen*) 178
 – Statute of Limitations 185
 – Waiver 185
 Representation 228
 Right of first refusal 133
 Rights Attaching to Shares 107
Rumpfgeschäftsjahr (“Incomplete” business year) 274

S

Sachgründungsbericht (Special report on non-cash contribution) 76

Share (*Geschäftsanteil*) 98

– Acquisition of own Shares 150

Stated amount 99

Share Capital (*Stammkapital*) 54, 157

– Minimum Share Capital 55

– Redemption of Shares (*Einziehung*) 152

– Share capital contribution (*Stammeinlage*) 56, 98, 158

– Subscription 56

– Supplementary contributions 187

– Cash Contributions 64

Share Capital Decrease 387

– Ordinary Share Capital Decrease 387

– Purpose of the capital decrease 388

– Simplified Procedure 401

– Waiting period 394

Share Capital Increase 357

– Authorized capital 376

– Increase by Contributions 357, 358

– Increase from Company Reserves (*Rücklagen*) 357, 377

– Preemptive Rights 364

– Subscription 365

Share certificates 101

Share register 102

Shareholder list 75, 102

Shareholder Loans 196

Shareholder Meetings 318

– Form of Meetings 321

– Minutes of Shareholder Meetings 325

– Notice of Call of Meetings 321

– Participation in Meetings 322

– Place of Meetings 320

– Quorum 323

Shareholder Obligations 119

– Ancillary obligations (*Nebenleistungspflichten*) 122, 124

– Obligations Adhering to Shares 119

– Personal Shareholder Obligations 119

Shareholder Resolutions 306

– Adoption of Annual Accounts 308

– Appointment of Holders of General Power of Representation 314

– Appointment of Holders of Prokura 314

– Appointment of Managing Directors 312

– Assertion of claims against Managing Directors 312

– Calling of Share Capital Contributions 309

– Defective Resolutions 331

– Discharge of Managing Directors 312

– Distribution of Profit 308

– Division of Shares 311

– Passage of Resolutions 317

– Redemption of Shares 311

– Removal of Managing Directors 312

– Repayment of Supplementary Contributions 310

Shareholder resolutions in a one-man GmbH 317

Shareholder Rights 103, 107

– Control and Management Rights (*Herrschaftsrechte*) 109

– Personal Shareholder Rights 108

– Preferential Rights (*Vorzugsrechte*) 111, 112

– Rights Attaching to Shares 107

Shareholder Rights and Obligations 103

Shareholder Withdrawal 412

Shares 89

Shelf company (*Vorratsgesellschaft*) 95

Sondervorteile (Special privileges) 111

Special report on non-cash contribution (*Sachgründungsbericht*) 76

Squeeze-out 15

Stammeinlage (Share capital contribution) 56, 98, 158

Stammkapital (Share Capital) 54, 157

Supervisory Board (*Aufsichtsrat*) 251

– Appointment 257

– Chairman 263

– Compensation 261

– Conflicts of interest 256

– Creation of a Supervisory Board 253

– Deputy chairman 263

– Duty of Diligence, Liability 269

– General power of representation (*Handlungsvollmacht*) 256

– Internal Organization 262

- Management Supervision 265
- Members 255
- Optional Supervisory Board 251
- Removal 259
- Resignation 260
- Rights and Responsibilities 264
- Term of Office 258

Supplementary contributions (*Nachschüsse*) 187

- Repayment to Shareholders of Supplementary Contributions 191
- Surplus (*Aufgeld* oder *Agio*) 62

T

Taxation 448

- Capital gains 457
- Capital Investment Tax 475
- Capital Transfer Tax 475
- Corporate Income Tax (*Körperschaftsteuer*) 463
- Dividend withholding tax 462
- Income tax rate 463
- Net assets tax (*Vermögensteuer*) 474
- Real Property Transfer Tax (*Grund- und-erwerbsteuer*) 476
- Solidarity tax 465
- Trade Tax 472

Thin capitalization rules 476

- Carve-out from stand-alone exception 471
- *De minimis* exception 471
- Escape Clause 471
- Stand-alone exception 471

Transfer of Shares 130

- Acquisition in good faith 142
- Completion of the transfer 136
- Contract of disposition (*Verfügungsgeschäft*) 130

- Contract of obligation (*Verpflichtungsgeschäft*) 130
- Contractual Commitment 131
- Evidence of Ownership of Shares 144
- Formalities 140

Transfer Agreement 134

Transfer Notification 140

Transfer Restriction 137

Treuepflicht (Duty of Loyalty) 339

U

Unternehmergesellschaft (Entrepreneur company) 96

Unterpariemiission 62

Up-stream loan 180

V

Verdeckte Sacheinlage (Hidden Contribution in Kind) 60

Verlustvortrag (Loss carry forward) 299

Vermögensrechte (Property rights) 109

Vorgesellschaft oder *Vor-GmbH* (Pre-Incorporation Company) 83

Vorkaufsrecht (Pre-emptive right) 125, 133

Vorratsgesellschaft (Shelf company) 95

Vorzugsgeschäftsanteile (Preferential shares) 111

Vorzugsrechte (Preferential rights) 111

Z

Zahlungsunfähigkeit (Lack of liquid funds) 245

Zusammenlegung (Combination of shares) 147

Zuzahlung in das Eigenkapital (Additional payments into the equity) 193